



*Kalatalousvaliokunta*

**PECH\_PV(2012)0620**

**PÖYTÄKIRJA**

Kokous 20. kesäkuuta 2012 klo 9.00–12.30 ja 15.00–18.30  
ja 21. kesäkuuta 2012 klo 9.00–12.30  
BRYSEL

Puheenjohtaja Gabriel Mato Adrover avasi kokouksen keskiviikkona 20. kesäkuuta 2012 klo 9.00.

**1. Esityslistan hyväksyminen** PECH\_OJ (2012)0620v01-00

Esityslista hyväksyttiin seuraavin muutoksin: kohtien 10, 11, 14 ja 17 käsittely siirrettiin seuraaviin kokouksiin.

**2. Pöytäkirjan hyväksyminen seuraavasta kokouksesta:**

- 21. toukokuuta 2012 PE 489.582v01-00

Pöytäkirja hyväksyttiin.

**3. Puheenjohtajan ilmoitukset**

Katso edellä esityslistaan tehdyt muutokset.

**4. Kalastus- ja vesiviljelytuotealan yhteinen markkinajärjestely**

PECH/7/06564

\*\*\*I 2011/0194(COD) COM(2011)0416 – C7-0197/2011

Esittelijä: Struan Stevenson (ECR) PR – PE480.741v01-00  
AM – PE487.716v01-00  
DT – PE478.522v01-00

Vastaava: PECH –

Lausunto: ENVI – João Ferreira (GUE/NGL) AD – PE480.761v04-00  
AM – PE485.852v03-00

- Mietintöluonnoksen hyväksyminen

**Äänestys:** Mietintö hyväksyttiin äänin 24 puolesta, 1 vastaan ja 0 tyhjää.

**5. Elollisten vesiluonnonvarojen säilyttämisestä ja kestävästä hyödyntämisestä yhteisessä kalastuspolitiikassa annetun asetuksen (EY) N:o 2371/2002 mukainen raportointivelvoite**

PECH/7/07315  
2011/2291(INI) COM(2011)0418

Esittelijä: Carl Haglund (ALDE) PR – PE480.886v01-00  
AM – PE485.898v01-00

Vastaava: PECH –

Lausunto: ENVI – Päätös: ei lausuntoa

- Mietintöluonnoksen hyväksyminen

**Äänestys:** Mietintö hyväksyttiin äänin 21 puolesta, 2 vastaan ja 0 tyhjää.

**6. Eurooppalaisia rahastoja koskevat yhteiset säännökset sekä asetuksen (EY) N:o 1083/2006 kumoaminen**

PECH/7/07482  
\*\*\*I 2011/0276(COD) COM(2011)0615 – C7-0335/2011

Valmistelijä: Jean-Paul Basset (Verts/ALE) PA – PE487.807v01-00  
AM – PE491.082v01-00  
Vastaava: REGI – Constanze Angela Krehl PR – PE487.740v03-00  
(S&D) AM – PE491.056v01-00  
Lambert van Nistelrooij AM – PE491.054v01-00  
(PPE) AM – PE491.057v01-00  
AM – PE489.656v01-00  
AM – PE491.052v01-00  
AM – PE491.163v01-00  
AM – PE491.058v01-00

- Lausuntoluonnoksen hyväksyminen

**Äänestys:** Lausunto hyväksyttiin äänin 20 puolesta, 0 vastaan ja 1 tyhjää.

**7. Erityiskertomus nro 12/2011 (vastuuvapaus 2011) – Tukevatko EU:n toimet EU:n kalastuslaivastojen kapasiteetin mukauttamista käytettävissä oleviin kalastusmahdollisuuksiin?**

PECH/7/08663  
2012/2009(DEC) N7-0003/2012 – C7-0018/2012

Valmistelijä: Guido Milana (S&D) PA – PE486.054v01-00  
AM – PE491.084v01-00  
Vastaava: CONT – Marta Andreasen (EFD) PR – PE489.373v01-00  
AM – PE491.178v01-00

- Lausuntoluonnoksen hyväksyminen

*Äänestys:* Lausunto hyväksyttiin äänin 13 puolesta, 8 vastaan ja 1 tyhjä.

## 8. Keskustelu asiantuntijoiden kanssa piikkimakrillin läntisen kannan monivuotisesta suunnitelmasta

*Puheenvuorot:* Pat the Cope Gallagher; Vensild Troels (neuvoston puheenjohtajavaltion Tanskan edustaja), Bernhard Friess (meri- ja kalastusasioiden pääosasto), Sean O'Donoghue (pelagisia kantoja koskeva alueellinen neuvoo-antava toimikunta), David Miller (Kansainvälinen merentutkimusneuvosto), Isabella Lövin

## 9. Yhteisen kalastuspolitiikan ulkoinen ulottuvuus

PECH/7/07309

2011/2318(INI) COM(2011)0424

Esittelijä:	Isabella Lövin (Verts/ALE)	PR – PE483.652v02-00 AM – PE489.341v01-00 DT – PE478.693v01-00
Vastaava:	PECH –	
Lausunto:	DEVE – Maurice Ponga (PPE)	AD – PE480.555v02-00 AM – PE480.890v01-00
	INTA – Josefa Andrés Barea (S&D)	AD – PE478.683v02-00 AM – PE486.231v01-00
	ENVI – Päätös: ei lausuntoa	

- Kompromissitarkistusten käsittely

*Puheenvuorot:* Isabella Lövin

### 9 a. Keskustelu komission jäsenen Damanakin kanssa kalastussopimuksista kolmansien maiden kanssa ja meneillään olevista neuvotteluista

*SULJETUIN OVIN.*

## 10. Turskakantoja ja turskakantoja hyödyntävää kalastustoimintaa koskevan pitkän aikavälin suunnitelman vahvistamisesta 18. joulukuuta 2008 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1342/2008 muuttaminen

PECH/7/08867

\*\*\*I 2012/0013(COD) COM(2012)0021 – C7-0042/2012

Esittelijä:	Diane Dodds (NI)
Vastaava:	PECH –
Lausunto:	ENVI – Päätös: ei lausuntoa

- Keskustelu

Kohdan käsittelyä lykättiin.

**11. Euroopan meri- ja kalatalousrahasto (neuvoston asetuksen (EY) N:o 1198/2006 ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 861/2006 sekä yhdenmisyttä meripolitiikasta annetun neuvoston asetuksen N:o XXX/2011 kumoaminen)**

PECH/7/08042

\*\*\*I 2011/0380(COD) COM(2011)0804 – C7-0460/2011

Esittelijä: Alain Cadec (PPE) DT – PE487.802v01-00  
Vastaava: PECH –  
Lausunto: BUDG – François Alfonsi (Verts/ALE)  
EMPL – Veronica Lope Fontagné (PPE) PA – PE491.019v01-00  
ENVI – Nikos Chrysogelos (Verts/ALE) PA – PE489.647v01-00  
DT – PE487.717v01-00  
TRAN – Päätös: ei lausuntoa  
REGI – Rosa Estaràs Ferragut (PPE)

- Keskustelu

Kohdan käsittelyä lykättiin.

\*\*\*

Kokous keskeytettiin klo 18.30 ja sitä jatkettiin keskiviikkona 21. kesäkuuta 2012 klo 9.00 puheenjohtaja Gabriel Mato Adroverin johdolla.

\*\*\*

**12. Koordinaattoreiden kokous**

SULJETUIN OVIN – Katso liitteen suositukset.

**13. Turskakantoja ja turskakantoja hyödyntävää kalastustoimintaa koskevan monivuotisen suunnitelman vahvistamisesta 18. syyskuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1098/2007 muuttaminen**

PECH/7/09276

\*\*\*I 2012/0077(COD) COM(2012)0155 – C7-0090/2012

Esittelijä: Jarosław Leszek Wałęsa (PPE)  
Vastaava: PECH –  
Lausunto: ENVI – Päätös: ei lausuntoa

- Keskustelu

**Puheenvuorot:** Jarosław Leszek Wałęsa, Werner Kuhn, Isabella Lövin, Ilona Jepsena (meri- ja kalastusasioiden pääosasto)

**14. Vuoden 2011 EU:n kertomus johdonmukaisesta kehitysyhteistyöpolitiikasta**

PECH/7/09298

2012/2063(INI) SEC(2011)1627

Valmistelija: João Ferreira (GUE/NGL)

Vastaava: DEVE – Birgit Schnieber-Jastram  
(PPE)

DT – PE489.501v02-00

- Keskustelu

Kohdan käsittelyä lykättiin.

**15. Elollisten vesiluonnonvarojen säilyttämisestä ja kestävästä hyödyntämisestä yhteisessä kalastuspolitiikassa annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2371/2002 muuttaminen**

PECH/7/09776

\*\*\*I 2012/0143(COD) COM(2012)0277 – C7-0137/2012

Esittelijä: Ian Hudghton (Verts/ALE)

Vastaava: PECH –

Lausunto: ENVI –

- Komission puheenvuoro

***Puheenvuorot:*** Joost Paardekooper (meri- ja kalastusasioiden pääosasto), Ian Hudghton, Chris Davies, Carmen Fraga Estévez, Werner Kuhn

**16. Euroopan yhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Grönlannin maakuntahallituksen välisessä kalastuskumppanuussopimuksessa määrätyt kalastusmahdollisuudet ja taloudellinen korvaus**

PECH/7/09681

\*\*\* 2012/0130(NLE) COM(2012)0247

Esittelijä: Ole Christensen (S&D)

Vastaava: PECH –

Lausunto: DEVE –  
BUDG – François Alfonsi (Verts/ALE)

- Komission puheenvuoro
- Keskustelu

***Puheenvuorot:*** Ole Christensen, Isabella Lövin, Carmen Fraga Estévez

**17. EU:n ja Guinea-Bissaun tasavallan kesken näiden välisessä kalastuskumppanuussopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamisesta hyväksytty pöytäkirja**

PECH/7/09760

\*\*\* 2012/0134(NLE) COM(2012)0260

Esittelijä: Maria do Céu Patrão Neves (PPE)

Vastaava: PECH –

Lausunto: DEVE –  
BUDG – François Alfonsi (Verts/ALE)

- Komission puheenvuoro
- Keskustelu

Kohdan käsittelyä lykättiin.

**18. Muut asiat**

Ei muita asioita.

**19. Puheenjohtajan ilmoitukset koordinaattoreiden päätöksistä**

Valiokunta hyväksyi koordinaattoreiden 21. kesäkuuta 2012 pidetyssä kokouksessa antamat suositukset sellaisina kuin ne ovat esitettyinä liitteessä.

**20. Seuraava kokous / Seuraavat kokoukset**

- 11. heinäkuuta 2012 klo 9.00–12.30 ja 15.00–18.30 (Bryssel)
- 12. heinäkuuta 2012 klo 9.00–12.30 (Bryssel)

**Coordinators' meeting****Thursday, 21 June 09.00-10.00 (in camera)****Brussels****RECOMMENDATIONS****1. Decisions on procedure**

## 1.1. Reports

1.1.1 **Consent report on the new Protocol to the FPA with Madagascar (NLE)**

Postponed

1.1.2 **Consent report on the new protocol to the FPA with the Solomon Islands (NLE)**

Postponed

1.1.3 **S&D proposal to draft an INI report on a "new strategy for the Adriatic and the Ionian sea in the fisheries sector"**

Report attributed to the S&amp;D group for 2 points

## 1.2. Documents received for information

1.2.1. **Communication from the Commission to the European Parliament, the Council and the Court of Auditors on "Synthesis of the Commission's management achievements in 2011"**

COM (2012)281 final

Responsible Committee: CONT

No action

1.2.2. **Communication from the Commission to the Council concerning a consultation on "Fishing Opportunities for 2013"**

COM (2012) 278 final (adopted on 7 June 2012)

No action

1.2.3. **DG MARE: 2011 Annual Activity Report**

No action

**2. Request from the DEVE Committee to be granted associated committee status under Rule 50 of the EP Rules of Procedure to the PECH requested INI report on "For a comprehensive EU fishery strategy in the Pacific region"**

The request was declined, as the report will be focused on the EU fisheries policy aspects and bilateral and multilateral international fisheries agreements in the Pacific region, which are core competences of the Committee on Fisheries.

### **3. Hearings**

#### **3.1. Hearing currently planned for 9 October 2012 on "*Follow-up of CFP reform negotiations*"**

It was decided not to organise a hearing on this subject in 2012 and to use the corresponding slot for a regular PECH committee meeting.

### **4. Delegations 2012 and planning of delegations 2013**

Political groups which have not yet done it are invited to indicate as soon as possible their remaining possible candidates to the next delegations in 2012, inside and outside the EU.

Regarding the planning of delegations for 2013, a second meeting will be convened by the secretariat before the summer break, in which each political group is warmly invited to come up with proposals endorsed by their members.

### **5. Petition by Abdelfettah Sahmi (unspecified), on the EU-Morocco Fisheries Partnership Agreement (FPA) (transmitted for information by the PETI Committee)**

A letter will be sent by the Chair to the PETI Chair, informing that the PECH Committee took note of this petition.

### **6. Any other business**

- It was decided to explore the possibilities to table, for the next part-session and on behalf of the PECH Committee, an oral question to the Commission on current proposals in the context of the CITES negotiations regarding the undermining of the flag state responsibilities in respect of chartered vessels and their implications for fisheries, accompanied by a letter by the Chair to the Commissioner for the Environment, Mr Janez Potočnik and/or an invitation to the latter to participate at one of the next PECH Committee meetings in order to explain the situation.

- It was decided to explore the availability of Commissioner Damanaki to participate at an extraordinary meeting *in camera* of the PECH Committee, possibly during week 29, for a general exchange of views with Members.

\*\*\*



**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŪAŠAS/JELENĹTI ÍV/  
REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTÁ DE PREZENTÁ/  
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Буро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Antonello Antinoro (1-2), Alain Cadec (1-2), Chris Davies (1-2), João Ferreira (1), Carmen Fraga Estévez (1-2), Pat the Cope Gallagher (1-2), Dolores García-Hierro Caraballo (1), Carl Haglund (1), Ian Hudghton (1-2), Iliana Malinova Iotova (1), Werner Kuhn (1-2), Isabella Lövin (1-2), Gabriel Mato Adrover (1-2), Guido Milana (1-2), Maria do Céu Patrão Neves (1), Crescenzo Rivellini (1), Ulrike Rodust (1-2), Raúl Romeva i Rueda (1-2), Struan Stevenson (1-2), Jarosław Leszek Wałęsa (1-2)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Jean-Paul Basset (1), Izaskun Bilbao Barandica (1-2), Luis Manuel Capoulas Santos (1), Ole Christensen (1-2), Diane Dodds (1), Barbara Matera (1), Jens Nilsson (1), Mario Pirillo (1), Nikolaos Salavrakos (1), Antolín Sánchez Presedo (1-2)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanti/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter

187 (2)
193 (3)
49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkes punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-aġenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebētāji/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρών στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/  
Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Přítomný dňa/Navzoči dne/Läsnä/Närvarande den:  
(1) 20.6.2012

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nðukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare	
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretariai/Képviselőcsoportok titkársága/Secretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat	
PPE	Mauro Belardinelli, Ouarda Bensouag
S&D	Vasilios Mylonas, Inigo Echeverría, Codruta Filip
ALDE	Miriam Schoeps
ECR	Bartłomiej Telejko, Thomas Robertson
Verts/ALE	Michael Earle
GUE/NGL	Seyne Torres
EFD	
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselēi/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG INTE DG FINS DG ITEC</p>	
<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>	
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariat výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>	
<p>Marilia Crespo, Claudio Quaranta, Jesús Pardo, Ollivier Gimenez Espinos, Saulius Milius, Katharina Massay-Kosubek, Henrik Kjellin, Anne Reijbroek</p>	
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Paġġis/Padėjėjas/Asszisztens/Asystent/Pomočník/Avustaja/Assistenten</p>	
<p>Ana Paula Soares</p>	

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci President/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urzednik/Funcionário/Functionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman